



ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ

Заявитель Общество с ограниченной ответственностью «Альтаир». Основной государственный регистрационный номер: 1157746591232.

Место нахождения: город Москва, 1-й Магистральный тупик, дом 5А, Российская Федерация, 123290. Фактический адрес: город Москва, 1-й Магистральный тупик, дом 5А, Российская Федерация, 123290. Телефон: +7 495 777 30 38. Факс: +7 495 777 30 38. Адрес электронной почты: inna.panina@nlgsn.ru.

в лице Генерального директора Кабанова Дениса Григорьевича

заявляет, что

Телефоны сотовые серии (тип) BQ; Смартфоны серии (тип) BQ

изготовитель "BQ Devices Limited"

Место нахождения: Office 7D, Cheuk Nang Plaza, Hennessy Road 250, Wan Chai, Hong Kong, Гонконг. Фактический адрес: Office 7D, Cheuk Nang Plaza, Hennessy Road 250, Wan Chai, Hong Kong, Гонконг. Филиалы завода-изготовителя: «Shenzhen Kenxinda Technology Co., Ltd.» Китай, 18/F Fuchun Orient Building, Shennan AV 7006, Futian, Shenzhen China; «Nanho Electronics Ltd.» Китай, No 100, Bu Sha Road, Shawan, Long Gang, Shenzhen, Guangdong, China; «Ying Tai Electronics Co., LTD.» Китай, 1009-1010, Baotong Building, 13 District, Bao'an, Shenzhen, China.

продукция изготовлена в соответствии с
директивой 2004/108/EC

код ТН ВЭД ТС 8517 12 000 0

Серийный выпуск.

соответствует требованиям

Технического Регламента Таможенного Союза

ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств"

Декларация о соответствии принята на основании

протокола № 3970-515/1-1-16/БМ от 30.08.2016 года. Испытательной лаборатории Общества с ограниченной ответственностью «БизнесМаркет», аттестат аккредитации регистрационный № РОСС RU.0001.21AB90 действует с 02.10.2015 года

Дополнительная информация

Условия хранения продукции в соответствии с ГОСТ 15150-69. Срок хранения (службы, годности) указан в прилагаемой к продукции товаросопроводительной и/или эксплуатационной документации.

Декларация о соответствии действительна с даты регистрации по 26.09.2021 включительно.



Д.Г. Кабанов

(инициалы и фамилия руководителя организации-заявителя или физического лица, зарегистрированного в качестве индивидуального предпринимателя)

Сведения о регистрации декларации о соответствии:

Регистрационный номер декларации о соответствии: ТС № RU Д-НК.АЛ16.В.54938

Дата регистрации декларации о соответствии 27.09.2016

СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ



№ ТС RU C-НК.АЛ16.В.23859

Серия RU № 0545596

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ продукции Общества с ограниченной ответственностью «Гарант Плюс».
Место нахождения: 121170, Российская Федерация, город Москва, Кутузовский проспект, дом 36, строение 3.
Телефон: +7(495) 203-44-13, адрес электронной почты: garantplus-os@inbox.ru. Аттестат аккредитации
регистрационный № РОСС RU.0001.11АЛ16 выдан 05.02.2013 года Федеральной службой по аккредитации

ЗАЯВИТЕЛЬ Общество с ограниченной ответственностью «Альтаир». Место нахождения: 123290,
Российская Федерация, город Москва, 1-й Магистральный тупик, дом 5А. Основной государственный
регистрационный номер: 1157746591232. Телефон: +74957773038, адрес электронной почты:
inna.panina@nlgsm.ru

ИЗГОТОВИТЕЛЬ «BQ Devices Limited»
Место нахождения: Office 7D, Cheuk Nang Plaza, Hennessy Road 250, Wan Chai, Специальный
административный регион Китая Гонконг
Филиалы завода-изготовителя: согласно приложению на одном листе, бланк № 0376338

ПРОДУКЦИЯ Сетевой адаптер для зарядки аккумуляторных батарей, серия (тип): BQ
Продукция изготовлена в соответствии с Директивами 2014/35/EU «Низковольтное оборудование»,
2014/30/EU «Электромагнитная совместимость»
Серийный выпуск

КОД ТН ВЭД ТС 8504 40 550 0

СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ ТЕХНИЧЕСКИХ РЕГЛАМЕНТОВ ТАМОЖЕННОГО СОЮЗА:
ТР ТС 004/2011 «О БЕЗОПАСНОСТИ НИЗКОВОЛЬТНОГО ОБОРУДОВАНИЯ»
ТР ТС 020/2011 «ЭЛЕКТРОМАГНИТНАЯ СОВМЕСТИМОСТЬ ТЕХНИЧЕСКИХ СРЕДСТВ»

СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ - протокола испытаний от 04.05.2017 года № 08945-219-1-
17/БМ Испытательной лаборатории Общества с ограниченной ответственностью «Инновационные
решения», аттестат аккредитации регистрационный № РОСС RU.0001.21АВ90;
- акта анализа состояния производства от 05.05.2017 года № 3534/2017 органа по сертификации продукции
Общества с ограниченной ответственностью «Гарант Плюс»;
- эксплуатационных документов
Схема сертификации: 1с

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ Условия и сроки хранения продукции, срок службы (годности)
указаны в прилагаемой к продукции эксплуатационной документации. Стандарты, в результате применения
которых на добровольной основе обеспечивается соблюдение требований технических регламентов:
согласно приложению на одном листе, бланк № 0376339

СРОК ДЕЙСТВИЯ С

10.05.2017

ПО

09.05.2022

ВКЛЮЧИТЕЛЬНО



Руководитель (уполномоченное
лицо) органа по сертификации

(подпись)

Мельникова Кристина Сергеевна

(инициалы, фамилия)

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

Шапкин Михаил Юрьевич

(инициалы, фамилия)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ТС RU C-НК.АЛ16.В.23859

Серия RU № 0376339

Сведения о стандартах, применяемых на добровольной основе для соблюдения требований технических регламентов Таможенного союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»; ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

Обозначение стандартов	Наименование стандартов
ГОСТ МЭК 60335-1-2008	«Бытовые и аналогичные электрические приборы. Безопасность. Часть 1. Общие требования»
ГОСТ 30805.14.1-2013	«Совместимость технических средств электромагнитная. Бытовые приборы, электрические инструменты и аналогичные устройства. Радиопомехи промышленные. Нормы и методы измерений»
ГОСТ 30805.14.2-2013	«Совместимость технических средств электромагнитная. Бытовые приборы, электрические инструменты и аналогичные устройства. Устойчивость к электромагнитным помехам. Требования и методы испытаний»
ГОСТ 30804.3.2-2013	«Совместимость технических средств электромагнитная. Эмиссия гармонических составляющих тока техническими средствами с потребляемым током не более 16 А (в одной фазе). Нормы и методы испытаний»
ГОСТ 30804.3.3-2013	«Совместимость технических средств электромагнитная. Ограничение изменений напряжения, колебаний напряжения и фликера в низковольтных системах электроснабжения общего назначения. Технические средства с потребляемым током не более 16 А (в одной фазе), подключаемые к электрической сети при несоблюдении определенных условий подключения. Нормы и методы испытаний»



Руководитель (уполномоченное
лицо) органа по сертификации

(подпись)

Мельникова Кристина Сергеевна

(инициалы, фамилия)

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

Шапкин Михаил Юрьевич

(инициалы, фамилия)

ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ

1. Заявитель (изготовитель) ООО "Техуспех", выполняющее функции иностранного изготовителя "BQ Devices Limited" в соответствии с контрактом б/н от 03.07.2017 года с ним в части обеспечения соответствия поставляемой продукции обязательным требованиям и в части ответственности за несоответствие поставляемой продукции этим требованиям

наименование организации или ФИО индивидуального предпринимателя, принявших декларацию о соответствии

Unit 1503, 15/F. No. 69 Jervois Street, Sheung Wan, Hong Kong

адрес места нахождения (жительства) изготовителя средства связи

123242, г. Москва, ул. Конюшковская, д. 32, стр. 1, пом. III, ком. 1

для юридического лица указывается адрес места нахождения; для индивидуального предпринимателя - адрес места жительства

Тел.: +7 495 777 30 38, факс: +7 495 777 30 38, E-mail: inna.panina@nlgsn.ru

телефон, факс, адрес электронной почты

зарегистрировано Инспекцией Федеральной налоговой службы № 3 по г. Москве от 26.06.2017 г., ОГРН 1177746628905, ИНН 7703429340

сведения о регистрации организации или индивидуального предпринимателя (наименование регистрирующего органа, дата регистрации, регистрационный номер, идентификационный номер налогоплательщика (ИНН))

в лице генерального директора Лобановского Сергея Владимировича

должность, фамилия, имя, отчество (при наличии) представителя организации, от лица которой принимается декларация о соответствии средств связи **действующего на основании** Устава, утвержденного решением единственного учредителя № 1 от 21.06.2017 г.; Решения о назначении генеральным директором, утвержденного решением единственного учредителя № 1 от 21.06.2017 г.

наименование и реквизиты документа, дающего право подписывать декларацию о соответствии (заверенная в установленном законодательством РФ порядке, копия прилагается)

заявляет, что смартфон BQ-5035 Velvet, технические условия ТУ 6570-001-67508614-2015

наименование, тип, марка средства связи, номер технических условий или иной документ изготовителя на русском языке, в соответствии с которым осуществляется производство средства связи

производства "BQ Devices Limited" на заводах: "Shenzhen Kenxinda Technology Co., Ltd." (18/F Fuchun Orient Building, Shennan AV 7006, Futian, Shenzhen China); "Nanho Electronics Ltd." (No 100, Bu Sha Road, Shawan Long Gang Shenzhen, Guangdong, China); "Ying Tai Electronics Co., LTD." (1009-1010, Baotong Building, 13 District, Bao'an, Shenzhen, China)

адрес места нахождения (жительства) изготовителя средства связи

соответствует:

«Правилам применения абонентских станций (абонентских радиостанций) сетей подвижной радиотелефонной связи стандарта GSM-900/1800», утверждённым приказом Мининформсвязи России от 19.02.2008 № 21 (в ред. приказов Минкомсвязи России от 21.04.2014 № 95, от 10.03.2015 № 68, от 05.05.2015 № 153);

«Правилам применения абонентских терминалов систем подвижной радиотелефонной связи стандарта UMTS с частотным дуплексным разносом и частотно-кодовым разделением радиоканалов, работающих в диапазоне 2000 МГц», утверждённым приказом Мининформсвязи России от 27.08.2007 № 100 (в ред. приказов Минкомсвязи России от 20.04.2012 № 119, от 25.06.2013 № 147, от 10.03.2015 № 68, от 05.05.2015 № 153, от 12.05.2015 № 157);

«Правилам применения абонентских терминалов систем подвижной радиотелефонной связи стандарта UMTS с частотным дуплексным разносом и частотно-кодовым разделением радиоканалов, работающих в диапазоне частот 900 МГц», утверждённым приказом Минкомсвязи России от 13.10.2011 № 257 (в ред. приказов Минкомсвязи России от 10.03.2015 № 68, от 05.05.2015 № 153, от 12.05.2015 № 157);

«Правилам применения оборудования радиодоступа. Часть I. Правила применения оборудования радиодоступа для беспроводной передачи данных в диапазоне от 30 МГц до 66 ГГц», утверждённым приказом Минкомсвязи России № 124 от 14.09.2010 (в ред. приказов Минкомсвязи России от 23.04.2013 № 93, от 22.04.2015 № 129)

наименование и реквизиты нормативного правового акта, содержащего требования, соответствие которым подтверждено данной декларацией, с указанием при необходимости пунктов, содержащих требования для данного средства связи

и не окажет дестабилизирующее воздействие на целостность, устойчивость функционирования и безопасность единой сети электросвязи Российской Федерации.

Подпись руководителя организации

С.В. Лобановский

И.О. Фамилия

2. Назначение и техническое описание

2.1 Версия программного обеспечения: Android 7.0, предустановленное ПО:

Play Маркет Версия: 7.9.80.Q-all [0] [PR] 159305549, Калькулятор Версия: 7.0.16.44, Музыка Версия: 7.0.70.47, Погода Версия: 7.1.30.16, Проводник Версия: 7.0.14.10, Установщик пакетов Версия: 7.0-3733539, Яндекс Версия: 5.40, Яндекс Браузер Версия: 16.11.0.649, Android Services Library Версия: 1, Android Shared Library Версия: 1, Android System WebView Версия: 0.0.0.1, Apps Press Версия: 5.9, Blitz Версия: 1.0, Bookmark Provider Версия: 7.0, com.android.cts.ctsshim Версия: 7.0-2996264, com.android.cts.priv.ctsshim Версия: 7.0-2996264, com.bq.rusearch Версия: 0.2, Duo Версия: 11.0.155468408.DR11_RC10, Google Фото Версия: 2.14.1.154467786, Intent Filter Verification Service Версия: 1.0, MyOS Version Версия: 7.0.00.03, Print Service Recommendation Service Версия: 1.0.0, VCalendar Версия: 1.0, Аккаунты Google Версия: 7.0-3037786, Ввод с помощью пиньинь (Google) Версия: 4.3.0.125756775-preload-armeabi-v7a, Галерея Версия: 6.0.31.31, Диск Версия: 2.7.153.14.33, Календарь Версия: 7.0.10.05, Карты Версия: 9.47.3, Каталог живых обоев Версия: 7.0, Клавиатура Android (AOSP) Версия: 7.0, Мастер настройки Версия: 224.3779664, Меню SIM Версия: 7.0.00.09, Настройка Google Partner Версия: 7.0-3779664, Отзывы о Маркете Версия: 7.0-3037786, Память календаря Версия: 7.0, Поставщик средств поиска Версия: 7.0, Распознавание лиц Версия: 7.0-3037786, Сервисы Google Play Версия: 11.0.55 (434-156917137), Синтезатор речи Google Версия: 3.11.12, Синхронизация Контактов Google Версия: 7.0-3787403, Синхронизация Google Календаря Версия: 5.2.3-99827563-release, Словарь пользователя Версия: 7.0, Спулер печати Версия: 7.0, Средство просмотра HTML Версия: 7.0, Стандартные заставки Версия: 7.0, Chrome Версия: 58.0.3029.83, com.android.providers.partnerbookmarks Версия: 7.0, com.android.wallpaper.holospiral Версия: 7.0, ConfigUpdater Версия: 7.0-3037786, Email Версия: 7.0.00.09, Gmail Версия: 7.4.23.154506495.release, Google Резервное копирование Версия: 7.0-3037786, Google App Версия: 7.2.26.21.arm, Google One Time Init Версия: 7.0-3037786, Google Play Музыка Версия: 7.7.4721-1.Q.3956937, Google Play Фильмы Версия: 3.25.3, Google Services Framework Версия: 7.0-3037786, MusicFX Версия: 1.4, VpnDialogs Версия: 7.0, YouTube Версия: 12.17.54, Видеоплеер Версия: 6.0.04.07, Внешний накопитель Версия: 7.0, Геоданные из нескольких источников Версия: 7.0, Данные для экстренных случаев Версия: 7.0, Документы Версия: 7.0, Защищенные приложения Версия: 1.10, Камера Версия: 6.0.31.50, Мобильный помощник Версия: 7.0.36.12, Настройка рабочего профиля Версия: 7.0, Обновление Версия: 7.0.10.33, Обновление приложений Версия: 7.0.20.11, Оболочка Версия: 7.0, Расписание вкл./выкл. питания Версия: 7.0, Скриншот Версия: 7.0.10.50, Службы Exchange Версия: 7.0.00.03, Телефон Версия: 7.0.00.20, Умный жест Версия: 7.0.10.56, Управление звонками Версия: 7.0, Устройства ввода Версия: 7.0, Хранилище заблокированных номеров Версия: 7.0, Хранилище содержания, защищенного DRM Версия: 7.0, Android Easter Egg Версия: 1.0, Atci_service Версия: 1.0, Auto Dialer Версия: 1.0, Bluetooth MIDI Service Версия: 7.0, Boost Версия: 11.0.1, BootReceiverImage Версия: 1.0, BT Tool Версия: 7.0, Call Log Backup/Restore Версия: 7.0, CaptivePortalLogin Версия: 7.0, com.android.backupconfirm Версия: 7.0, com.android.carrierconfig Версия: 1.0.0, com.android.partnerbrowsercustomizations.lanix Версия: 7.0, com.android.sharedstoragebackup Версия: 7.0, com.android.wallpaperbackup Версия: 7.0, com.android.wallpapercropper Версия: 7.0, com.mediatek Версия: 7.0, com.mediatek.batterywarning Версия: 7.0, Common Data Service Версия: 1.0, EngineerMode Версия: 1.0, eSETerminalService Версия: 4.0.0.23.18, Factory Версия: 7.0.10.05, FM Радио Версия: 7.0.10.16, FwkPlugin Версия: 1.0, LocationEM2 Версия: 1.0, MDMLSample Версия: 7.0, MiraVision Версия: 7.0, MmsService Версия: 7.0, MTK Thermal Manager Версия: 1.0, MTK Wi-Fi Test Версия: 1.0, MTKLogger Версия: 4.2.0, MTP Host Версия: 7.0, OneClean Версия: 7.0.03.08, RasProcessor Версия: 7.0, ProxуHandler Версия: 7.0, SensorHub Версия: 2.0, SimRecoveryTestTool Версия: 1.0, SmartcardService Версия: 4.0.0.23.18, STS Версия: 7.0.10.04, stsMonths Версия: 7.0.00.05, SysRes Версия: 7.0, TinnoProductInfo Версия: 1.0, Uicc1TerminalService Версия: 4.0.0.23.18, Uicc2TerminalService Версия: 4.0.0.23.18, YGPS Версия: 1.1, Брелок Версия: 7.0, Диктофон Версия: 7.0.70.34, Диспетчер загрузки Версия: 7.0, Загрузки Версия: 7.0, Контакты Версия: 7.0.00.17, Мастер доступа к пакетам Версия: 7.0, Мой загрузчик Версия: 7.0.35.16, Настройки Версия: 7.0, Память – звонки и SMS/MMS Версия: 7.0, Передача по Bluetooth Версия: 7.0, Телефон – сервисы Версия: 7.0, Установщик сертификатов Версия: 7.0, Хранилище

контактов Версия: 7.0, Хранилище мультимедиа Версия: 7.0, Хранилище настроек Версия: 7.0, Часы Версия: 4.5.0, SMS/MMS Версия: 7.0.10.13.

2.2 Комплектность: смартфон BQ-5035 Velvet, элементы питания, зарядное устройство, USB кабель, гарантийный талон, инструкция по эксплуатации.

2.3 Условия применения на сети связи общего пользования Российской Федерации в соответствии с нормативными правовыми актами, устанавливающими правила применения средств связи: применяется в качестве абонентской радиостанции сетей подвижной радиотелефонной связи стандарта GSM-900/1800; абонентского терминала систем подвижной радиотелефонной связи стандарта UMTS с частотным дуплексным разнесом и частотно-кодовым разделением радиоканалов, работающего в диапазонах 900МГц и 2000МГц (далее по тексту – UMTS); оконечного оборудования сетей радиодоступа для беспроводной передачи данных технологий открытых систем стандартов 802.15, 802.11b, 802.11g, 802.11n.

2.4 Выполняемые функции: прием/передача голосовых вызовов; прием/передача коротких сообщений; прием/передача данных; доступ к ресурсам интернета.

2.5 Ёмкость коммутационного поля для средств связи, выполняющих функции систем коммутации: не выполняет функции систем коммутации.

2.6 Схемы подключения к сети связи общего пользования с обозначением реализуемых интерфейсов, протоколов сигнализации:



2.7 Электрические (оптические) характеристики; характеристики радиоизлучения:

2.7.1 Оптические излучения отсутствуют.

2.7.2 Электрические характеристики отсутствуют.

2.7.3 Характеристики радиоизлучения:

Стандарты GSM-900/1800; UMTS				
Диапазон рабочих частот, МГц:	GSM-900	GSM-1800	UMTS-900	UMTS-2000
на передачу	880-915	1710-1785	880-915	1920-1980
на прием	925-960	1805-1880	925-960	2110-2170
Дуплексный разнос, МГц	45	95	45	190
Разнос каналов	200 кГц	200 кГц	5 МГц	5 МГц
Тип модуляции несущей	Гауссовская; 8-ми позиционная фазовая		QPSK, 16QAM, 64QAM	
Выходная мощность, не более	2,0 Вт	1,0 Вт	250 мВт	250 мВт
Стандарты 802.15, 802.11b, 802.11g, 802.11n				
	802.15	802.11b	802.11g	802.11n
Диапазон частот, МГц	2400 - 2483,5	2400 - 2483,5	2400 - 2483,5	2400 - 2483,5
Метод расширения спектра	FHSS	DSSS	DSSS, OFDM, DSSS-OFDM	OFDM
Виды модуляции	GFSK	DBPSK; DQPSK; CCK	DBPSK; DQPSK; CCK; BPSK; QPSK; 16 QAM; 64 QAM	BPSK; QPSK; 16QAM; 64 QAM
Выходная мощность, не более	2,5 мВт	100 мВт	100 мВт	100 мВт

2.8 Реализуемые стандарты и интерфейсы: GSM-900/1800, UMTS, 802.15, 802.11b, 802.11g, 802.11n.

2.9 Условия эксплуатации, включая климатические и механические требования, способы размещения электропитания: рабочий диапазон температур от -10°C до +55°C. Электропитание осуществляется от аккумуляторной батареи с зарядом от зарядного устройства.

2.10 Сведения о наличии или отсутствии встроенных средств криптографии (шифрования):

Содержит встроенные средства криптографии (шифрования), используемые в стандартах GSM-900/1800, UMTS, 802.15, 802.11b, 802.11g, 802.11n (нотификация № RU0000029538 от 31.12.2016).

2.11 Сведения о наличии или отсутствии встроенных приемников глобальных спутниковых навигационных систем: в состав смартфона BQ-5035 Velvet входит приемник GPS.

техническое описание средства связи, на которое распространяется декларация о соответствии средств связи

3. Декларация принята на основании протокола собственных испытаний № 2017-BQ-5035 Velvet от 13.07.2017; протокола испытаний и измерений № 17-281 от 13.07.2017 **смартфона BQ-5035 Velvet** (версия ПО Android 7.0), проведенных в испытательном центре ЗАО «Исследовательский центр связи», аттестат аккредитации № ИЦ-31-07, выдан Федеральной службой по аккредитации, дата внесения сведений в реестр аккредитованных лиц 02.10.2015 г., срок окончания действия аттестата аккредитации не установлен.

сведения о проведенных исследованиях (испытаниях) и об измерениях, а также о документах, послуживших основанием для подтверждения соответствия средств связи установленным требованиям

4. Декларация составлена на четырёх листах

5. Дата принятия декларации 17.07.2017

число, месяц, год

Декларация действительна до 16.07.2027

число, месяц, год

М.П. (при наличии)  _____
Подпись
руководителя организации или
индивидуального предпринимателя,
подавшего декларацию

С.В. Лобановский
И.О. Фамилия

6. Сведения о регистрации декларации соответствия в Федеральном агентстве связи

М.П. _____
Подпись
уполномоченного представителя
Федерального агентства связи

В.В. Щердин
И.О. Фамилия

